

SHOKO

ひと・まち・企業、躍進つづける天童

TENDO

商工てんどう

4
vol.256
2014 April



山形日和。

承認番号 25008号
山形デスティネーションキャンペーン
山形 DC H26.6.14~9.13

[桜]

- ・折り紙
阿部俊男(天童市)

- ・写真
鈴木一夫(山形市)



The Tendo Chamber of Commerce & Industry

 天童商工会議所

ホームページ <http://www.tendocci.com/>
携帯サイト <http://www.tendocci.com/i>



CONTENTS

- P2・P3 会議所の動き 第55回通常議員総会 平成26年度事業計画と収支予算
- P4 常議員に聞く 株式会社山本製作所 山本文実さん
- P5 情報ラインナップ 〈CCI LINE UP〉
- P6・P7 商店街の動き 元気でいこうぜ 地元商店街!!
- P8 青年部 青年部20周年記念祝賀会
- P9 会議所の動き 成果報告会 てんどうA級グルメをPR
- P10 会議所の情報 新会員紹介／議員常議員変更
- P11 インフォメーション 無料相談室
山形DC協賛 天童商工会議所「笑顔8%UP」キャンペーン
山形空港が便利に!!

会議所の動き



▲通常議員総会で挨拶する押野会頭

3月28日に第55回通常議員総会を開催し、平成26年度事業計画と収支予算を、満場一致で承認決定しました。

本年度は、山形DC、公共投資の増加、雇用環境の改善、大型商業施設のオープンそして消費税率引き上げなど、地域経済と企業経営にとり「チャンスとピンチ」が共存する年となり、商工会議所に対する期待は極めて大きいものがあります。このため、重点事業に掲げた、魅力あるまちづくり事業、山形DCおもてなし事業、商店街にぎわい再生事業、そして農商工連携事業の推進に、積極的に取り組んでまいります。

難しい経営環境にありますが、商工会議所の不变的使命である地域活性化と産業振興のため、事業を実施してまいりますので、会員皆様のご協力と、積極的な参画をお願い申しあげます。

平成26年度 事業計画と収支予算を決定 第55回 通常議員総会

総合振興事業

- ①商工会議所・委員会・部会等連携による要望・提言
- ②中心市街地等まちづくり活性化事業検討委員会の設置
- ③ホームタウンTENDO推進協議会の応援事業の実施
- ④地域資源を利活用した農商工連携に取組む企業の支援
- ⑤会員「映画鑑賞会」の開催

地域振興事業

- ①山形デステイネーションキャンペーン事業の支援
- ②商店街・商業団体との連携事業の実施
- ③天童市商店街等にぎわい創造支援事業の推進
- ④大規模小売店舗の出店に関する情報収集と意見要望の集約
- ⑤結婚活動促進事業（婚活事業）の実施

部会・青年部・女性会事業

- ②永年勤続従業者表彰式の実施
- ③オリジナルカレンダー及び会員証の配布
- ④月刊広報誌「商工てんどう」の発行
- ⑤会員「映画鑑賞会」の開催

商業部会

- 天童まちなかゼミナールの実施
- 各商店街・市商店街連合会・同屯でんカード会事業の支援
- 中心商店街空き店舗調査・商業集積地通行量調査の実施

工業部会

- 地域資源を利活用した農商工連携事業の推進
- 市内外工業団地連携もののづくりセミナー及び視察研修事業の実施
- 天童少年少女発明クラブの運営

観光部会

- 将軍家献上寒中挽き抜きそば奉納奉告祭及び賞味会の実施
- 「天童桜まつり」協賛事業の実施
- 山形DC協賛事業の実施



三和油脂株式会社

本社 山形県天童市一日町4-1-2 TEL 023(653)3021
仙台工場 TEL 022(345)1811
郡山工場 TEL 024(944)1123
東京営業所 TEL 03(5654)7868

調査・会員サービス事業

- ①景気動向調査・通行量調査・経営実態調査事業

雇用対策と人材育成事業

- ①再就職を支援する雇用セミナーの開催
- ②地域内高校進路指導の先生方との情報交換会の開催
- ③新就職者研修会の共催とインターンシップ受入れの協力
- ④天童市雇用対策協議会との連携事業の実施



“安全・安心・おいしい”こめ油!
“玄米の栄養”がたっぷり

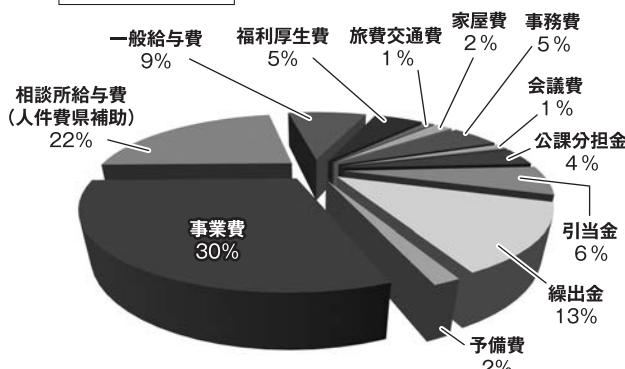
会議所の動き

重点項目

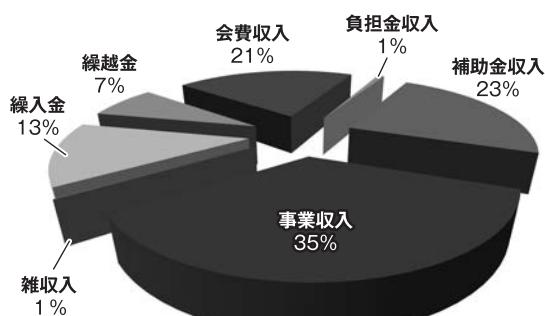
- 1 政策提言・意見要望活動の積極的な展開**
- 2 魅力あるまちづくり事業の推進**
- 3 おもてなし事業と商店街にぎわい創出事業の実施**
- 4 企業経営支援事業の実施**
- 5 商工会議所の組織強化事業の実施**

- ⑤ サービス業部会**
- クリーニング・散髪等ボランティア事業の実施
 - 会員研修会の開催
 - 理美容講習会の共催
- ⑥ 交通運輸部会**
- 部会員研修会の開催
 - マイカー点検教室の実施
 - 観光催事への車両及びドライバー派遣事業の実施
- ⑦ 金融部会**
- 会員研修会及び交流会の開催
 - 不動産業界研修会の開催
 - 租税教室の開催
 - 税務懇談会及び金融懇談会の開催
- ⑧ 青年部**
- 天童冬の陣平成鍋合戦及び婚活事業の実施
 - 東北ブロック商工会議所青年部連合会の事務局の運営
- ⑨ 女性会**
- 地域ブランド化事業の実施
 - 「環境・エネルギー問題」作文絵画コンクール及び「姉妹友好都市環境問題絵画コンクール」の実施
- 中小企業経営支援事業**
- 小規模事業者の巡回・窓口相談の実施（山形県補助事業）
 - 消費税率格転嫁対策アクションプラン事業の実施（日本商工会議所補助事業）
 - 小規模事業者経営改善資金（マル経資金）の利用促進及び金融審査会の開催
 - 日本政策金融公庫金融相談会（一円公庫）の開催
 - 所得税・消費税の確定申告の相談室の設置
 - 経営セミナーの開催
 - 無料個別相談室の開設

支出の部 合計200,770千円



収入の部 合計200,770千円



平成26年度 收支予算構成

[ダスキン]
清掃用品レンタル、コーヒー
天然水等清潔・衛生・
環境づくりのプロ

[デコス]
住宅版エコポイント対象
断熱材リサイクル紙を使った
セルロースファイバー

皆様の快適・安全な生活の為にがんばっております

[さふらん]
専門スタッフが
住みなれた
自宅での介護生活を
サポートします

[事務機]
複写機・電話・テレビ・
パソコン・事務まわりなど
お任せください

株式会社 山本産業
TEL (023) 658-4848 FAX 658-4855

まちに緑の空間を

建設コンサルタント・福島コンサルタント・二級建築士事務所・
地質調査業・測量業・計量証明事務所・土壤汚染指定調査機関

三協コンサルタント 株式会社
Sankyo

本社/天童市長岡北一丁目2番1号
山形支所/山形市松波四丁目9番35号
仙台支店/仙台市青葉区木町通一丁目7番21号星コーポ 022-214-5585
023-655-5000
023-635-2814

代表取締役 大高廣志

インタビュー 常議員に聞く

株式会社 山本製作所

代表取締役

やま もと たけ み
山本 丈実さん

経営で大切にし、実践していることは

当社の創業当時から変わらない理念は、「向上の一路に終点なし」です。よい製品、よいサービスを提供するには、そこに働く社員が成長しなければなりません。向上心に終わりはないのです。この向上心こそがいまの当社を支えている基盤であり、将来にわたり大切にしていかなければならぬと考えています。また、社員ひとりひとりが家族の支えで働いています。家族との時間を大切にできるよう、いろいろな制度を取り入れています。

趣味を教えてください

明治大学で主将としてボクシングをやっている次男の追っかけです。今年は大学4年最後の年。妻とともに試合会場でストレス発散することです。

今、大切にしていることは

社員の皆さんとのコミュニケーションを大切にしています。昨年までお昼の会食スタイルで誕生会を行っていましたが、会話が一方通行であったという反省から、今年は各部門の飲み会に参加することにしました。お酒を飲みながら、膝をつきあわせ、ひとりひとりの想いを聞いていきたいと思います。

地域活性化にひと言

今年3月より山形空港の羽田便が朝夕2便に増便され、名古屋便も復活することとなりました。地域にとってかなりの経済効果をもたらすのではないかと期待しています。県をはじめ、各市町村、企業、市民が一丸となって利用拡大に協力することが、地域の活性化へつながると考えます。



会社概要

株式会社山本製作所

本社 天童市本町1-5-32

東根事業所 東根市大字東根甲5800-1

創業 大正7年

会社設立 昭和36年8月

主要取引先 全農、都道府県経済連、
市町村の各JA、全国商社、
国内の大手農機メーカー

輸出先 中国、台湾、韓国、
東南アジア諸国、中近東、
南米、アフリカなど



▲コイン精米機 こめ太郎



▲木質ペレットストーブ

天童商工会議所共済・福祉制度の一環としてお届けする保険の世界ブランド。アクサがあなたをサポート。

新大型保障プラン

アクサのフィナンシャル・プロテクション

定期保険



普通傷害保険

アクサ生命保険株式会社
redefining / standards

アクサ損害保険株式会社
redefining / standards

アクサ生命保険株式会社 天童営業所

〒994-0034 天童市本町1-4-35 TEL 023-654-6068

世界トップクラスの
保険・金融グループ、
アクサで実現。

<http://www.axa.co.jp>

情報ラインナップ

CCI LINE UP

3月6日(木)・7日(金) 新就職者研修講座

天童市勤労青少年ホームが主催し、天童商工会議所と天童市雇用対策協議会が共催した新就職者研修講座が天童市市民文化会館で開催されました。

市内企業へ就職する約84名が受講。講座ではデスティネーション・キャンペーンや金融関係など、社会人として初日から役立つ話題のトピックスや、ビジネスマナーなどを学びました。

4月から新社会人として新たなスタートをきれる研修会となりました。



2月17日(月)～3月14日(金) 確定申告相談会

2月17日から3月14日までの約1か月間、確定申告にむけた税務相談会を開催しました。東北税理士会山形支部からの協力もあり、連日途切れることなく相談者が訪れました。

電子申告を利用する方は年々増えており、当所では今後も電子申告を推進していく考えです。期間中の相談会利用者は約450名でした。



1月16日(木)／2月12日(水) 会員研修会

女性会は、下記の2つの会員研修会を実施しました。

1月16日(木)、仕事場での身だしなみをテーマに、プロのネイリストやエステティシャンに手と爪の手入れについて学びました。

2月12日(水)、地産地消をテーマに、天童産製品と天童産野菜を使った漬物教室を開催しました。あわせて、ひな祭り企画として、お絵かき海苔巻づくりにも挑戦しました。

女性会



姉妹友好都市子供環境問題絵画コンクール in イタリア

姉妹都市イタリア・マロスティカ市で、姉妹都市友好記念イベントが開催されました。人間チェス広場の前のお城の会場には、女性会主催の標記コンクールの入賞者の作品も掲示されました。入賞者にはマロスティカ文化教育長から表彰状や記念品が手渡されました。

当日は、日本の絵本の読み聞かせや折り紙教室、将棋の紹介も行われ、マロスティカ市の子どもたちが、天童や日本へ興味をもつよい機会となりました。

人間チェス和紙人形に見入る子ども達▶



▲コンクール入賞作品が展示され、その前で参加賞のけんだまに挑戦する子ども達

広い店内に豊富な品揃え
お得な価格と広い駐車場

紙 紙製品
OA サプライズ

事務用品、オフィス家具、OA機器、工場・倉庫用物流機器
間仕切内装工事：山形県知事許可（般一24）第101034号
全省庁統一物品納入資格業者（東北地区）

事務機フ・ラサ
株式会社 新月堂

天童市本町一丁目4番35号（〒994-0034）
TEL (023) 654-1400 (代表)
FAX (023) 654-1406

年中
無休

お客様
駐車場完備
(40台)

商店街の動き

地元商店街!!

業施設。市内商店街への影響は懸下、天商連)として地元市民の方に向けて日々努力しています。の方にこれまでの取組や今後の計



平成25年11月~12月に開催した第3回天童まちゼミの様子
家庭でつくれるフレンチ



福うさぎのクリスマス飾り

「まちゼミ」がじわりと認知されてきています。初めての店には入り難いという課題を解消する糸口です。ゆっくり、じっくり相談し、談笑しながらお買物が出来る個店の良さを発揮出来ます。一度受講されたお客様が、次には友人を連れて来て受講されました。良い信頼関係を長く続けたいのです。そのためにも、



商業部会副部会長
天商連てんてんカード会副会長

高橋 政司さん

参加店が増えて講座も多彩になれば、お客様の選択肢の幅も広がります。モントデイオ山形と対戦する「アウェイチームサポートーおもてなし企画」も6年目になりました。グリーンモール天童の若手「銀青会」が中心となり、天童駅で手書きの将棋駒ギーホルダーを配っています。当初、天童全体から自慢の品を募集し、PRパンフレットと一緒に詰めた「おもてなし袋」を計画しましたが、時間が間に合わずキー・ホールダー駒になりました。全国から駒を受けた方が来童の際は笑顔でお迎え下さい。

3月21日にイオンモール天童がバーゲンを脱ぎました。その規模・業容まさに近隣の商業施設を圧倒する「黒船」です。我々一つ一つの個店にとつては、商業という競技に例えると『ルール変更』を意味する大変な環境変化です。しかし元来、商売とは時流適応であり、今に始まった事ではありません。確かに規模



商業部会部会長
天童市商店街連合会会長
佐野 宏美さん

の大きさ、品数の多さ等々の土俵では大型店には勝てませんが、我々には地元のお客様の生活嗜好は一番知っているという自負があります。

100人のお客様の生活に100通りのオリジナルの「商い」が出来ます。一つのお店では取組み難い季節ごとのイベントを天商連てんてんカード会を通して、また、時間と手間はかかりますがまちなみアクションを起こし、「自分の店は自分で守る」気概を持つて頑張りましょう。



→ 究極の英語助手の皆様



0120-913-436



ホテル・旅館・ビジネスホテルで
素泊まりし男寿しでの宴会が
一番安くてもうまいようです
結婚から接待・法要まで
同じ値段で相談下さい
高付加価値の、もてなしは
お城と家族営業に付、可能

天童城男寿し
まるで英語の如き

商店街の動き

天童連てんてんカード会が10年前にス
天童市内の地元の店も、ここ数年前から
見るとシャッターを降ろした店が目に付
く感じがします。他の町の商店街から見
れば、天童市はまだ元気があると思われ
るようですが、商店街の皆さんのが先行き
の不安感を抱いているのも現実だと思います。



商業部会幹事
天商連てんてんカード会会長
半田 英二さん

タードしたもの、個々では出来難い地元商
業者が一緒になり、地元のお客様が安心し
て、安全にお買物してもらえるを第一に考
えたからです。会員数も37,000名を超
えるまでになり、3月31日まで「地元に帰
ろう！地元で買おう！」総額1,000万円の
賞品が当るスタンプラリーを開催しまし
た。地元のお店の良さを知つてもらい、地
元でお買物してもらえるよう、各店が特色
を出して頑張っています。

これからもお客様が「便利で安心して
頼られるお店だよ」と言ってもらえる身近
な存在になれよう！と加盟店一同頑張って
参りますので、ご愛顧の程よろしくお願ひ
いたします。

元氣でいいこうぜ

3月21日に天童芳賀地区にオープンした大型商
念されるところですが、天童市商店街連合会（以
に信頼され、身近な存在として愛されるお店作り

当所の商業部会と天商連てんてんカード会役員
会についてお聞きしました。



商業部会副部会長
天商連てんてんカード会副会長
須藤 智さん

商業環境は、スーパー、コンビニ、
チャーン店やネットショッピングなど劇的に変化しています。更に、芳賀地区に大型ショッピングセンターが開店したことによる影響が予想されます。

しかし、昨年10月に市内中心市街地にて開催された「楽市樂座」や

「軽トラ市」の2つのイベントから、天童市内にも新しい動きが起きようとしています。生産者と対面販売するという形式は、我々に新しい何かを感じさせてくれました。

そこで、大きな変化という渦に巻き込まれず、しっかりと地に根を下ろした活動が大切になってくると思います。地元を愛する者同士、力を合わせ歩み続けられるように精一杯精進して参りますので、今後共引き続きご愛顧賜りますようお願い申し上げます。



てんてんカード感謝祭

日頃のご愛顧の感謝を込めまして感謝祭を開催します。加盟店の商品や本マグロ（100パック）を特価にて販売いたします。是非、ご来場下さい。



日時 4月13日(日) 午前9時30分～正午

場所 天童駅前広場

内容

- ◆加盟店の商品を特価にて販売
- ◆本マグロ（2,500円相当）を1,000ポイントか現金1,000円にて販売（お1人様1パック）

小さなものがたり ~子ども着物とガラス展~

中野和子さん（長井市在住）の子ども着物コレクションと、パリで活躍中のガラス作家鈴木美智さん（山形市出身）によるコラボ展。

4月26日 ▶ 5月26日

ギャラリートーク 5月3日(土) 15:00~ 同時開催「浮世絵にみる子どもと着物」 5/2~26

9:00~18:00 天童市錦田本町1-2-1 tel.023-654-6555 http://www.hiroshige-tendo.jp

広重美術館 HIROSHIGE MUSEUM OF ART

オリジナルワイン『陽だまり』で乾杯♪ 和食と洋食のよくばりコラボ！ ゆき浴衣で楽しむ新感覚ダイニング【木もれ日】プラン

和食も洋食も楽しみたい！

20,000円~(税別)

地酒で乾杯♪ 和風食事処【藏膳】で楽しむ旬・新作料理プラン

地酒と旬の食材を味わいたい！

15,000円~(税別)

●表示価格はお一人様の税別料金(サービス料込)です。別途消費税と入湯税を申し受けます。

山形県天童温泉 **滝の湯** 山形県天童温泉 **滝の湯** tel.023-654-2211 http://www.takinoyu.com



▶実行委員長の小出浩太郎君

青年部設立20周年記念祝賀会を開催

3月1日（土）天童ホテルにて、天童商工会議所青年部設立20周年記念祝賀会を開催しました。実行委員長の小出浩太郎君を中心、これまでご指導、ご支援をいただきた皆様に感謝の意を表わ



▲歴代会長による「いざ出陣」の号令

祝賀会に先駆け、当日天童市内全域の朝刊に設立20周年感謝イベント「いざ出陣！使ってオトク！スタンプラリー」と題した天童YEGのこれまでの歩みや現在行っている事業を紹介するチラシを折り込みました。天童市内の皆様に青年部のメンバー企業を知つていただくと共に、今後大いに利用していただけるよう、裏面には青年部メンバー企業全社のクーポン券を掲載しました。

祝賀会では、歴代の青年部会長の「いざ出陣」の号令で、今年度の鍋合戦で鍋の局に輝いた元祖じやがバター鍋や、大八

すと共に、天童商工会議所青年部が今後の更なる「飛躍」を誓う場として準備を重ねてきました。当日は、山形県内はもとより、東北各地より総勢100名が出席し盛大に行われました。

青年部では30周年に向けて、今後も地域を支える青年経済人として豊かで住みよい郷土づくりに貢献して参ります。



青年部では30周年に向けて、今後も地域を支える青年経済人として豊かで住みよい郷土づくりに貢献して参ります。

国税電子申告・納税システム

e-Tax

電子申告で
効率UP!

国税に関する申告や納税、
申請・届出などの手続が
インターネットで
行えます。

法人会オリジナル
キャラクター
「けんた」

納税にはダイレクト納付が便利です！

e-Taxを利用して電子申告等をした後に、届出をした預貯金口座から、簡単な操作で即時又は期日を指定して納付することができます。

*事前にダイレクト納付利用届出書の提出が必要です。
*届出書の提出から利用可能となるまで、1か月程度かかります。

e-Taxを利用して所得税の申告をする
とこんなメリットが！

●添付書類の提出省略

●還付がスピーディ

法人会

法人会は会社経営の効率化のために
e-Taxの普及を支援しています。

ご利用に際し条件、注意事項があります。
詳しくはホームページをご確認ください。

イータックス

検索

会議所の動き

平成25年度地域産業資源活用事業化促進事業成果報告会 山形県の観光と物産展で「てんどうA級グルメ」をPR

第23回山形県の観光と物産展が3月19日～24日までの6日間、神奈川県川崎市の「さいか屋川崎店」で開催されました。当所では本年度地域産業資源活用事業化促進事業の成果報告会として「天童市コーナー」を設置し、11店が出店。米油、酒、そばなど「てんどうA級グルメ」や民芸工芸品を販売しました。県全体では38店が出店し、JR川崎駅前に立地する会場には春休み期間中ということもあり、大勢の方々が会場を訪れて「山形てんどう」を満喫していました。



1億人が選ぶ
今夜知りたいランキング
最新B級グルメ
全国6位

元祖 鳥中華
3人前・セット
1,200円

登録手打 天童温泉
水車生そば

<http://www3.ocn.ne.jp/~suisya/>

地元の話題満載 創刊37周年記念

月刊地域情報新聞・毎月第2日曜日発行

天童・東根の各世帯へ全戸無料配布キャンペーン中!!

YBC山形放送・YTS山形テレビ・TVUテレビ山形・SAYさんぎょうテレビ・FM山形/広告代理店

北海道～沖縄まで全国どこでも
テレビ・ラジオCM

面白番組 白白押し

TVガイド

情報提供・広告掲載同時受付中!!

TEL. 654-1331・FAX. 654-1523

• Kindai communications •

会議所の情報

新規会員紹介

新規会員さんの
ご紹介をお願いします!



事業所名	代表者	業種	住所
1 青空観光(株)	加賀 善雄	貸切バス事業	天童市乱川東原1245-1
2 今野設備	今野 勝敏	建築業	天童市大字山元145-1
3 トーテック	高橋 幸太	電気工事業	天童市東長岡3-7-5
4 ネイル&ブライダルエステ Belm	郷古 典子	美容業	天童市北目4-13-23 瑞穂ビルVI 102
5 カーサポートK	草苅 浩二	車検仲介業	天童市大字原町1019-561
6 高橋勝雄	高橋 勝雄	自動車整備	天童市長岡309-1
7 果千	高橋 千里	青果販売	天童市大字寺津64-10
8 福原税務会計事務所	福原 茂統	税理士事務所	天童市田鶴町3-3-29
9 サプライズ山形	宅間 博	内装営業・スキーレンタル	天童市久野本3-19-4
10 高倉ボーリング	高倉 和一	地質調査	天童市老野森3-10-2
11 鬼沙門	結城 公博	飲食業(焼き鳥)	天童市貫津161
12 相馬板金	相馬 篤	建築板金	天童市東久野本2-15-1

●○● ご入会ありがとうございます ●○●

(敬称略)

職務執行者変更(常議員・議員異動)のお知らせ

常議員	(株)山本商会本店	代表取締役 山本 昌平	議員	協友アグリ(株)山形工場	工場長 海沼 二郎
-----	-----------	-------------	----	--------------	-----------

●○● よろしくお願いします ●○●

(敬称略)

職員異動のお知らせ<平成26年3月31日付>

定年退職	工平 孝子 中小企業相談所 所長補佐	嘱託契約満了	佐藤 勝 農商工連携事業コーディネーター
------	--------------------	--------	----------------------

●○● ご苦労様でした ●○●

組合員の皆様へ

拝啓 時下ますますご清祥のこととお慶び申し上げます。
日頃より格別のご愛顧を賜り、厚く御礼申し上げます。
この度中小企業等協同組合法の改正に伴い、山形県火災共済協同組合と
山形県中小企業共済協同組合は平成26年10月1日より合併致します。
今後より一層、地域経済社会の発展に寄与してまいります。

敬具



山形県火災共済協同組合
山形県中小企業共済協同組合

お申込み・お問い合わせ・資料請求は
TEL:(023)647-2380 IP電話:050-3387-8201
〒990-8580 山形市城南町1丁目1番1号 霊城セントラル13階

Information

無料相談室

充実の専門家がサポートいたします。

ワンストップ経営相談

◎経営に関する専門家を派遣します

商工会議所へ電話一本で
経営に関する相談（専門家派遣）を受けることができます。

日 時 随 時

場 所 申込事業所もしくは商工会議所相談室

相談員 経営に関する専門家（中小企業診断士等）

労働、社会保険相談

労災・雇用保険・健康保険・年金に関する相談

【毎月1回】

日 時 平成26年4月8日(火) 午後1時30分～4時

場 所 天童商工会議所 2階相談室

相談員 鈴木 英司 社会保険労務士

税務相談

所得税・法人税・消費税等に関する相談

日 時 6月・8月・10月・12月の第2月曜日
PM 1:30～4:00

相談員 東北税理士会山形支部所属の天童市内税理士

法律相談

契約締結・商取引トラブル・相続等に関する相談

日 時 奇数月第3木曜日 午後1時30分～4時
(※要予約)

相談員 天童商工会議所顧問弁護士
細谷 伸夫 弁護士

山形DC協賛 天童商工会議所 「笑顔8%UP」キャンペーン

平成26年6月14日から9月13
日にかけ「山形デスティネーショ
ンキャンペーン（山形DC）」が
開催されます。山形県全体での
様々なおもてなしプランが実施さ
れています。

天童商工会議所では、啓蒙運動として
社内や従業員の方に向けた啓蒙ポスター
を作成いたします。消費税8%UPの經
済的な打撃を、笑顔で吹き飛ばそうと、
笑顔8%UPをテーマにしました。ぜひ
社内に貼ってご活用下さい。会員の皆様
には4月中にお届け予定です。



▲ ポスターはイメージです。

山形空港が便利に!!



Yamagata Airport

■羽田便が朝夕2往復化 <直行約60分>
■名古屋(小牧)便復活 <直行約70分>

山形空港 運航ダイヤ (2014.3.30～6.30)

NEW 羽田便〔JAL・日本航空〕

羽田発	山形着	山形発	羽田着	機材
08:10	09:10	08:55	10:00	E170 (76席)
17:25	18:25	18:55	20:00	E170 (76席)

※羽田乗継で西日本、海外へ(から)の移動も便利 乗継割引の設定も!

NEW 名古屋(小牧)便〔FDA・フジドリームエアラインズ〕

名古屋発	山形着	山形発	名古屋着	機材
13:30	14:35	15:05	16:20	E170 (76席) E175 (84席)

伊丹便〔JAL・日本航空〕

伊丹発	山形着	山形発	伊丹着	機材
07:10	08:25	09:35	10:55	E170 (76席)
12:20	13:35	14:05	15:25	CRJ (50席)
16:05	17:20	17:55	19:15	CRJ (50席)



山形県／天童温泉 美味求真的宿
天童ホテル

■お問い合わせ・ご予約は
Tel. (023) 654-5511(代)
Fax. (023) 654-5517
〒994-0025 山形県天童市鎌田本町二丁目1番3号
URL <http://www.tendohotel.co.jp>

■お問い合わせ・ご予約は
ANGELINA
緑の迎賓館
アンジェリーナ

■お問い合わせ・ご予約は
Tel. (023) 651-8181(代)
Fax. (023) 654-6582
〒994-0025 山形県天童市鍬ノ町二丁目1-50
URL <http://www.gh.angelina.net>

ISO9001/ISO14001（本社事務所）認証取得

“空気と水”で社会に奉仕する

総合設備設計施工



黒澤建設工業株式会社

代表取締役 黒澤 洋

空気調和 衛生設備 土木・上下水道 リニューアル 省エネ提案 機械設備工事・設計施工

本社／山形市花楯二丁目9番21号 ☎ (023) 623-4222(代)
支店／仙台・天童
営業所／庄内・東根・新庄・米沢
URL <http://www.kurosawa-kensetu.co.jp/>